HERPA MINIATURMODELLE









Spedition gestern/heute »Willi Betz« freight forwarder yesterday/today »Willi Betz«

Speditionen gestern & heute (Willi Betz)

Das heute größte europäische Transportunternehmen, die Spedition Betz, wurde in 1945 von Herrn Willi Betz gegründet. Im Jahre 1948 wurde der erste fabrikneue LKW angeschafft, mit dem 1951 der erste internationale Auftrag abgewickelt wurde. Zwei Jahre später ist der Fuhrpark auf fünf LKW angewachsen. Von nun an konzentriert sich Herr Willi Betz auf die Unternehmensführung. Bereits im Jahre 1957 wird die Niederlassung in Saarbrücken gegründet. Ab dem Jahre 1963 setzt das Unternehmen regelmäßig Fahrzeuge im Italienverkehr ein. Zwei Jahre später werden Tochterfirmen in Österreich, Frankreich und Italien gegründet, denen im Jahre 1970 zwei weitere in den Niederlanden und England folgen. Nachdem bereits in den Jahren 1967 bis 1970 die ersten Transporte nach Pakistan, Teheran und Afghanistan abgewickelt wurden, gründete man im Iran und Saudi-Arabien in 1976 weitere Niederlassungen. Genau 40 Jahre nach Firmengründung trat auch Herr Thomas Betz in die Firma seines Vaters ein, der heute die Firma leitet. Der Fuhrpark ist mittlerweile auf 4500 eigene Fahrzeuge angewachsen.

Transport Companies from yesterday & today

In 1945, Willi Betz founded the biggest, European transport company. In 1948, he purchased the first new truck. With this truck, he took care of the first In . Two years later, he added five additional trucks to his fleet. From this time on, Mr. Willi Betz concentrated his energies on managing his company. Shortly afterwards in 1957, he founded the next company in Saarbr, cken. By 1963, the company extended its operations to Italy. Two years later, Willi Betz had subsidiaries in Austria, France and Italy. In 1970, agencies in the Netherlands and in England were establied. In the 1970, transporters were travelling to Pakistan, Teheran and Afghanistan. Forty years after its founding, Mr. Thomas Betz following in the footstep of his father is now in charge of the company. Today the fleet of trucks at Willi Betz has grown to over 4500.



188920 MB Sprinter Pritsche/Plane "Willi Betz"

19,50 DM* MB Sprinter pick-up/canvascover "Willi Betz"



188913 MB T2 Ruthmann Niederflurhubwagen "Willi Betz" 19,50 DM* MB T2 Ruthmann low-floor lifting truck "Willi Betz"



188944 DB Silosattelzug 32m³ "Willi Betz" **37,50 DM*** DB bulk semitrailer 32m³ "Willi Betz"



188968 MB Actros L Planensattelzug "Willi Betz" **39,50 DM*** MB Actros L canvascover semitrailer "Willi Betz"





188975 MB Actros L Gardinenplanenhängerzug "Willi Betz" **39,50 DM*** MB Actros L curtain canvas trailer "Willi Betz"



188937 DB Wechselkofferhängerzug "Willi Betz"
39,50 DM* DB interchangeable box-type trailer "Willi Betz"



188951 MB Actros L Wechselpritschenhängerzug "Willi Betz"
39,50 DM* MB Actros L interchangeable superstructure trailer "Willi Betz"

A(rt)-Edition

A(rt)-edition

Die A-Klasse der DaimlerChrysler AG ist durch ihr auffälliges Erscheinungsbild auch heute noch ein Fahrzeug, das die Blicke der Passanten auf sich zieht. Diese Tatsache haben sich einige Unternehmen zu Nutze gemacht, und ihre Fahrzeuge auffällig gestalten lassen. So beauftragten die Firmen W&H sowie Frey Dentaltechnik den Airbrush-Künstler Fieber aus Amberg, ihre Fahrzeuge noch auffälliger zu gestalten. Mit dem Fahrzeug von W&H belegte Herr Fieber bei einem Wettbewerb den ersten Platz in der Kategorie Airbrush-Lackierungen. Auch die Landskron Brauerei nutzt die A-Klasse als Werbeträger für Ihr Unternehmen. Die DaimlerChrysler Niederlassung in Berlin ließ von der Agentur Peter Arndt aus Hamburg gleich neun dieser Fahrzeuge mit unterschiedlichen Motiven designen, die zum großen Teil noch heute in Berlin unterwegs sind. Herpa hat insgesamt neun A-Klassen ausgewählt und als Miniaturmodell realisiert. Die Modelle werden in PC-Vitrinen ausgeliefert.

Through its unusual appearance, the A-Class of the DaimlerChrysler Corporation is still today a vehicle that attracts the attention of many pedestrians. Many companies have put this feature to good use and had their automobiles be decorated in eye-catching designs. Therefore, the companies W&H and Frey Dental Technology asked the airbrush artist Fieber of Amberg to design the vehicles in an even more striking manner. With the car made for W&H. Mr. Fieber won the first place in a competition in the gory for airbrush painting. The A-Class is also used by the Landskron Brewery as a means of promotion. DaimlerChrysler's Berlin branch let loose the Agency Peter Arndt of Hamburg on a total of nine vehicles, each with different motives, most of which are still underway throughout the German capitol. Herpa has chosen nine A-Class vehicles that are to be presented as miniature models. The models will be delivered in PC display boxes.



Mercedes Benz A-Klasse "Landskron Bier" **29,50 DM*** Mercedes Benz A-class "Landskron Bier"



Mercedes Benz A-Klasse "Tiger" 29,50 DM* Mercedes Benz A-class "Tiger"



Mercedes Benz A-Klasse "W&H" 29,50 DM* Mercedes Benz A-class "W&H"





189071 Mercedes Benz A-Klasse "Geigenhimmel" **29,50 DM*** Mercedes Benz A-class "Geigenhimmel"



August



189088

Mercedes Benz A-Klasse "Fußball" 189088 Mercedes Benz A-class "Fußball"

Mercedes Benz A-Klasse "Frey" 29,50 DM* Mercedes Benz A-class "Frey"

1:87



PC 189101 Mercedes Benz A-Klasse Basketball"

29,50 DM* Mercedes Benz A-class "Basketball" Mercedes Benz A-Klasse "Basketball"





PC 189118 Mercedes Benz A-class "Amor" Mercedes Benz A-Klasse "Amor"





189064

189064 Mercedes Benz A-class "Herzen" Mercedes Benz A-Klasse "Herzen"





HERPA wird 50!

Und das wird gefeiert. Alle unsere Kunden, Geschäftsfreunde und Partner, sowie unsere Mitarbeiter sind natürlich herzlich willkommen in Dietenhofen, am 3.

Juli 1999 zur

Außerdem lernen Sie die Geschichte von Herpa kennen. Mit weiteren Details werden wir Sie noch rechtzeitig

Aber soviel vorweg.



Jubiläumsfeier.

Wir werden unsere Pforten von 9.00 Uhr bis



18.00 Uhr geöffnet halten und Ihnen einiges bieten, um diesen Tag für Sie und Ihre Begleitung zu einem unvergeßlichen Erlebnis

werden zu lassen.



Bei einem Rundgang durch unsere Produktion können Sie die einzelnen Fertigungsstufen kennenlernen und sind dabei wie nach und nach Ihr persönliches Herpa-Automodell entsteht.

Für alle ist was dabei:

- Tag der offenen Tür
- Betriebsrundgang mit eigenem Modell
- Spaß und Action
- Kinderprogramm
- Festzelt
- Für leibliches Wohl wird bestens gesorgt
- Ausstellung von Original-PKW &- Trucks
- Sonderverkauf
- Jubiläums Shop
- Museum



Ihr Herpa Fachhändler

Your Herpa dealer

*unverbindliche Preisempfehlung · recommended retail price

Alle Rechte liegen bei Herpa. Jedwede Weiterverarbeitung, insbesondere Herstellung und Verkauf von Kopien, Nachgüssen sowie Umbauten oder Verbreitung von in Farbe bzw. Beschriftung oder sonstigen Merkmalen veränderten Herpa-Modellen ist untersagt und wird im Falle der Zuwiderhandlung zivilrechtlich und strafrechtlich verfolgt.

All rights are reserved to Herpa. Any kind of processing-especially the production and sale of copies, imitated castings as well as conversions or the distribution of Herpa models in which painting, inscriptions or other features have been changed-is prohibited and will be prosecuted in the case of contravention.

Modell- und Farbänderungen vorbehalten. The line of products are subject to change without notice.



Printed in Germany 99•198028/03

